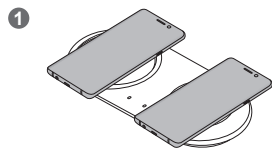
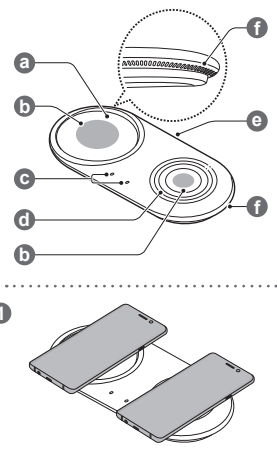


КРАТКОЕ РУКОВОДСТВО EP-P5200



Printed in Korea
GH68-50057C Rev.1.1
CIS Type 01/2019



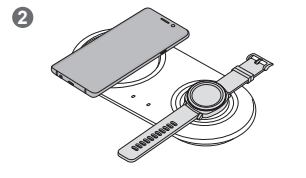
Обозначения светового индикатора беспроводного зарядного устройства.

Цвет	Состояние
Мигающий красный → зеленый → оранжевый	При подключении к электрической сети
Красный	Во время зарядки
Зеленый	Когда устройство полностью заряжено
Мигает красным	При неправильной зарядке вследствие ошибки общего характера
Мигает оранжевым	При неправильной зарядке в связи с использованием неодобренного зарядного устройства
Выключен	При отключении мобильного устройства или устройства Galaxy Watch от беспроводного зарядного устройства или отсутствии подключения беспроводного зарядного устройства к электрической розетке

Використання бездротового зарядного пристрою

- Підключіть зарядний пристрій до бездротового зарядного пристрою.
Після правильного підключення зарядного пристрою до бездротового зарядного пристрою світловий індикатор почне блимати червоним, зеленим і помаранчевим, а потім вимкнеться.
- Покладіть сумісний мобільний пристрій на ліву або праву бездротову поверхню для зарядження. 1) Або покладіть підтримуваний пристрій Galaxy Watch на праву бездротову поверхню для зарядження. 2) Заряджання розпочнеться при контакті спіралі зарядного пристрою зі спіраллю для бездротового зарядження в мобільному пристрої чи пристрої Galaxy Watch.

- Перевірте, що на екрані мобільного пристрою чи пристрою Galaxy Watch відображається значок заряджання, який повідомляє про стан заряджання.
- Вентилятор працює під час бездротового заряджання.
- У разі розміщення пристрою Galaxy Watch з обома під'єднаними реміньками на бездротовій поверхні для зарядження, пристрій Galaxy Watch може не заряджатися через те, що спіраль зарядного пристрою не контактує з зарядною спіраллю пристрою Galaxy Watch.
- При розміщенні на бездротовому зарядному пристрої електропровідних матеріалів пристрій може створювати певний шум.



© Samsung Electronics, 2019.

Русский

- Пожалуйста, в целях правильного и безопасного использования устройства, прежде чем приступить к работе с ним, изучите данное руководство.
- Внешний вид устройства может отличаться от изображений в данном руководстве. Содержимое может измениться без предварительного уведомления. Посетите веб-сайт www.samsung.com, чтобы просмотреть последнюю информацию об устройстве, руководстве и пр.
- Перед использованием беспроводного зарядного устройства убедитесь, что оно совместимо с вашим мобильным устройством или устройством Galaxy Watch.
- Права потребителей регулируются законодательством страны, в который приобретен данный продукт. За подробной информацией обратитесь к поставщику услуг.

- Если световой индикатор не работает, как описано, отключите зарядное устройство от беспроводного зарядного устройства и подключите его повторно.
- Световой индикатор может работать по-разному в зависимости от модели мобильного устройства, чехла для беспроводной зарядки или устройства Galaxy Watch.

Быстрая беспроводная зарядка

Для того, чтобы начать быстро беспроводную зарядку, разместите мобильное устройство, которое поддерживает данную функцию, на поверхности для беспроводной зарядки. Дополнительные сведения см. в руководстве пользователя к мобильному устройству.

- Используйте только одобренное компанией Samsung зарядное устройство, входящее в комплект поставки (12 В/2,1 А).
- Устройство Galaxy Watch не поддерживает функцию быстрой беспроводной зарядки.
- Во время одновременной зарядки двух мобильных устройств (кроме Galaxy Watch) функцию быстрой беспроводной зарядки 2.0 использовать нельзя. (Функция быстрой беспроводной зарядки 2.0 беспроводная зарядка мощностью 10 Вт или более при использовании подлинного сертифицированного зарядного устройства компании Samsung)

- Після повного зарядження мобільного пристрою чи пристрою Galaxy Watch заберіть мобільний пристрій чи пристрій Galaxy Watch з бездротового зарядного пристрою.

- Слід використовувати лише схвалений Samsung зарядний пристрій з комплекту поставки (12 В/2,1 А).

Застереження щодо заряджання мобільного пристрою чи пристрою Galaxy Watch

- Не розміщуйте мобільний пристрій на бездротовому зарядному пристрої, якщо між зарядною поверхнею та чохлам мобільного пристрою розташована кредитна картка або картка радіочастотної ідентифікації (RFID) (наприклад, транспортна чи ключ-картка).
- Не розміщуйте мобільний пристрій чи пристрій Galaxy Watch на бездротовому зарядному пристрої, якщо між ним та бездротовим зарядним пристроєм розташовані струмопровідні матеріали, такі як металеві об'єкти чи магніти.
- Мобільний пристрій чи пристрій Galaxy Watch може не заряджатися як слід або перериватися. Крім того, це може призвести до пошкодження мобільного пристрою, пристрою Galaxy Watch або карток.

Внешний вид устройства

a Поверхность для беспроводной зарядки (левая)	d Поверхность для беспроводной зарядки (правая)
b Индукционная катушка для зарядки	e Разъем для подключения зарядного устройства (Type-C)
c Световой индикатор	f Отверстия для вентиляции

Использование беспроводного зарядного устройства

- Подключите сетевое зарядное устройство к беспроводному зарядному устройству.
После правильного подключения сетевого зарядного устройства к беспроводному зарядному устройству световой индикатор замигает красным, зеленым и оранжевым, а затем выключится.

Информация о безопасности

Прежде чем приступить к работе с устройством, ознакомьтесь с информацией о безопасности для его правильного и безопасного использования. Полные сведения о безопасности см. на веб-сайте Samsung.

Используйте только одобренные производителем аккумуляторы, зарядные устройства, аксессуары и компоненты

Не прикасайтесь к устройству влажными руками. Не бросайте зарядное и мобильное устройства и не подвергайте их ударному воздействию.

Устройство можно использовать при температурах окружающей среды от 0 °C до 35 °C. Хранение устройства допускается при температурах окружающей среды от -20 °C до 50 °C. Использование или хранение устройства при температурах, выходящих за пределы указанных диапазонов, может привести к повреждению устройства или сокращению срока службы аккумулятора.

Избегайте контакта универсального разъема, разъема зарядного устройства и отверстия для вентиляции с проводящими материалами, такими как жидкости, пыль, металлическая пудра и карандашные грифели.

- Чохли для бездротового зарядження не входять у комплект постачання.
- Мобільний пристрій чи пристрій Galaxy Watch може не заряджатися належним чином, що може бути зумовлено розташуванням спіралі для бездротового заряджання.
- Функція бездротового зарядження може працювати неналежним чином, якщо мобільний пристрій знаходиться у щільному чохла. Якщо чохол щільний, зніміть його, перш ніж покласти мобільний пристрій на бездротовий зарядний пристрій.
- Якщо зарядний пристрій підключено до мобільного пристрою під час бездротового зарядження, функція бездротового зарядження недоступна.
- Пристрій Gear S2 не підтримує функцію бездротового зарядження.
- Під час заряджання пристрою Galaxy Watch оновіть його програмне забезпечення до актуальної версії. Якщо версія встановленого програмного забезпечення не є актуальною, заряджання може бути повільним.
- Якщо ви використовуєте бездротовий зарядний пристрій у місцях зі слабким сигналом мережі, можна втратити його прийом.
- Під час зарядження зарядний пристрій має щільно прилягати до гнізда розетки та бути легко доступним.

- Поместите поддерживаемое мобильное устройство на правую или левую поверхность для беспроводной зарядки. 1) Можно также поместить поддерживаемое устройство Galaxy Watch на правую поверхность для беспроводной зарядки. 2) Зарядка начнется, как только образуется контакт между индукционной катушкой для зарядки и индукционной катушкой для беспроводной зарядки мобильного устройства или устройства Galaxy Watch.

- Проверьте, отображается ли на экране мобильного устройства или устройства Galaxy Watch значок зарядки, который сообщает о состоянии зарядки.
- Вентилятор вращается во время беспроводной зарядки.
- При размещении устройства Galaxy Watch с застегнутым ремешком на поверхности для беспроводной зарядки, устройство Galaxy Watch может не заряжаться ввиду того, что индукционная катушка для зарядки не будет контактировать с индукционной катушкой для беспроводной зарядки в устройстве Galaxy Watch.
- При помещении токопроводящих материалов на беспроводное зарядное устройство оно может издавать шум.

Не накрывайте и не блокируйте отверстия для вентиляции на устройстве

Берегите устройство от детей и домашних животных

Не пытайтесь самостоятельно разбирать, ремонтировать и модифицировать устройство. Также воздействие магнитных полей может привести к повреждению карт с магнитной полосой, например кредитных и телефонных карт, банковских книжек и посадочных талонов.

При обнаружении неисправности: отключить, связаться со службой поддержки 8-800-555-55-55.

Правильная утилизация

Такая маркировка на продукте, аксессуарах или в документации означает, что по истечении срока службы изделия и его электронных аксессуаров (например, зарядного устройства, гарнитуры или кабеля USB) их нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами.

Символ «петля Мебиуса» указывает на возможность утилизации упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.

Позначення світлового індикатора

Світловий індикатор повідомляє про поточний стан бездротового зарядного пристрою.

Колір	Стан
Блимаючий червоний → зелений → помаранчевий	У разі підключення до електричної розетки
Червоний	Під час зарядження
Зелений	У разі повного зарядження
Блимає червоним	У разі неналежного зарядження через помилку загального характеру
Блимає помаранчевим	У разі неналежного зарядження у зв'язку з використанням явно не дозволені зарядного пристрою
Вимк.	У разі зняття мобільного пристрою чи пристрою Galaxy Watch з бездротового зарядного пристрою або від'єднання бездротового зарядного пристрою від розетки електромережі

- Якщо світловий індикатор не працює, як описано, відключіть зарядний пристрій від бездротового зарядного пристрою та підключіть його ще раз.
- Світловий індикатор може працювати по-різному залежно від моделі мобільного пристрою, чохла для бездротового заряджання або пристрою Galaxy Watch.

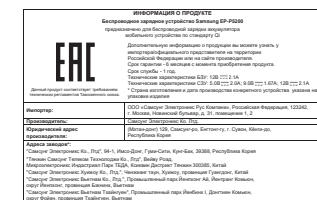
- После полной зарядки мобильного устройства или устройства Galaxy Watch снимите его с беспроводного зарядного устройства.

- Используйте только одобренное компанией Samsung зарядное устройство, входящее в комплект поставки (12 В/2,1 А).

Предостережения, касающиеся зарядки мобильных устройств или устройств Galaxy Watch

- Не следует помещать мобильное устройство на беспроводное зарядное устройство, если между задней стенкой и чехлом мобильного устройства находится кредитная карта или карта с радиометкой (RFID) (например, транспортная карта или ключ-карта).
- Не следует помещать мобильное устройство или устройство Galaxy Watch на беспроводное зарядное устройство с токопроводящими материалами между ними, такими как металлические предметы и магниты.

Мобильное устройство или устройство Galaxy Watch может не заряжаться должным образом, может перегреться или выйти из строя, а карты могут перестать работать.



Українська

- Для безпечно та належного користування пристроєм перш за все уважно ознайомтеся з цим посібником.
- Зовнішній вигляд продукту може відрізнятися від зображення. Вміст може змінюватися без заздалегідь повідомлення. Відвідайте веб-сайт www.samsung.com, щоб переглянути інформацію про пристрій, отримати найактуальнішу версію посібника користувача та ін.
- Перед використанням бездротового зарядного пристрою переконайтеся, що він сумісний з вашим мобільним пристроєм чи пристроєм Galaxy Watch.
- Права споживачів регулюються законодавством країни, у якій був придбаний продукт. За додатковою інформацією зверніться до постачальника послуг.

Зовнішній вигляд пристрою

a Бездротова поверхня для зарядження (ліва)	d Бездротова поверхня для зарядження (права)
b Спіраль зарядного пристрою	e Роз'єм для підключення зарядного пристрою (Type-C)
c Світловий індикатор	f Отвори для вентиляції

Швидке бездротове зарядження

Щоб розпочати швидке бездротове зарядження, покладіть мобільний пристрій, який підтримує цю функцію, на бездротовий зарядний пристрій. Додаткову інформацію наведено в посібнику користувача для мобільного пристрою.

- Слід використовувати лише схвалений Samsung зарядний пристрій з комплекту поставки (12 В/2,1 А).

- Пристрій Galaxy Watch не підтримує функцію швидкого бездротового заряджання.
- Під час заряджання двох мобільних пристроїв (на додаток до Galaxy Watch) одночасно функція швидкого бездротового заряджання 2.0 недоступна. (Швидке бездротове зарядження 2.0: потужність бездротового заряджання 10 Вт і більше при використанні оригінального сертифікованого зарядного пристрою Samsung.)

Заходи безпеки

Для безпечно та належного користування пристроєм перш за все уважно ознайомтеся з усією інформацією щодо заходів безпеки. Для перегляду повної версії посібника користувача зверніться до веб-сайту Samsung.

Використовуйте аккумулятори, зарядні пристрої, аксесуари та комплектуючі виробі, схвалені виробником

